

CONTENTS MAY BE HARMFUL

Do not swallow.

Do not get in eyes or on skin.

Keep out of reach of children.

Vapour and spray mist harmful.

Oily rags may spontaneously combust.

FIRST AID TREATMENT

Contains linseed oil, diethylene glycol monobutyl ether.

If swallowed call a Poison Control Centre or doctor immediately. Do not induce vomiting. Have victim drink 2 glasses of water.

If in eyes, rinse with water for 30 minutes.

If on skin, rinse with soap and water.

If inhaled, remove person into fresh air.

LE CONTENU PEUT ÊTRE NOCIF

Ne pas avaler.

Éviter tout contact avec les yeux ou la peau.

Tenir hors de la port des enfants.

La vapeur et le brouillard sont nocifs.

Les chiffons huileux peuvent spontanément combust.

PREMIERS SOINS

Contient huile de lin, éther de diéthylèneglycol et de monobutyle.

En cas d'ingestion, appeler immédiatement un centre antipoison ou un médecin et ne pas faire vomir la victime. Lui faire boire 2 verres d'eau.

En cas de contact avec les yeux, rincer avec de l'eau pendant 30 minutes.

En cas de contact avec la peau, bien rincer avec du savon et de l'eau.

En cas d'inhalation, transporter à l'air frais la personne exposée.

PTT SLT 11 2011



PRO•TEK•TOR SIDING•LOG•TIMBER

*Eco-Friendly Water-borne
Natural Oil Wood Finish*

HIGH PERFORMANCE

SOAP & WATER CLEANUP

LOW ODOUR/ULTRA LOW VOC

*Produit de Finition pour Bois, Hydrosoluble
et Ecologique aux Huiles Naturelles*

HAUTE PERFORMANCE

NETTOYAGE FACILE À L'EAU

COV TRÈS BAS, DE FAIBLE ODEUR



Perfect for TIMBERS,
WOOD SIDING, LOGS,
SOFFITS and MORE

Scan QR Code for TECH DATA,
APPLICATION TIPS & FAQ's
cbrproducts.com/ptt-slt

MADE IN CANADA  FABRIQUE AU CANADA

Photo: Mike Crane

BRODA® PRO•TEK•TOR Siding Log Timber (SLT) Natural Oil Wood Finish

BRODA® PRO•TEK•TOR Siding-Log-Timber (SLT) is a premium, water-borne, natural oil, deeply penetrating wood finish. With proper application, it will provide long-term colour retention, excellent mildew resistance, UV protection, water repellency and durability while enhancing the natural beauty of wood. PRO•TEK•TOR SLT applies easily from just above freezing to summer temperatures and will not crack, peel or blister. All BRODA® products are safe to use, with low VOC, low odour and easy cleanup using soap and water.

USE ON: Exterior – wood siding, wall shingles and shakes, soffits, logs, timbers & more.

PREPARATION: Careful preparation is essential to the success of your project. All surfaces must be clean and free from dust, dirt, wax, grease, oil and mould. Power wash rough surfaces without marring. Sand smooth wood surfaces with 50-80 grit sandpaper to remove mill glaze or existing finish. Restore weathered wood to sound condition. Remove metal contamination and protect from further contamination. Always test for penetration, appearance and colour in an inconspicuous area before applying. Protect, cover or mask all areas and surfaces that do not require coating.

RECOMMENDED: 2 coats of tinted BRODA® PRO•TEK•TOR SLT followed by 1 coat of BRODA® PRO•TEK•TOR SLT Clear UV Top Coat or Clear Plus UV Top Coat.

MIXING: Pour contents into empty container. Loosen pigment from bottom of original container and pour contents back in. Repeat until all pigment is in solution. Intermix all containers of the same colour. Stir containers during application.

APPLICATION: Apply by brush, roller, pad or sprayer with back brushing. Apply first coat, fully saturating the surface with a flood application. If the surface is warm to the touch, dampen surface prior to the first coat ONLY. Apply second coat 12-48 hours later, (see 'Dry Time') fully saturating the surface. Apply an even coat of PRO•TEK•TOR SLT Top Coat 12-72 hours later (see 'Dry Time'). During and after each application, check surface and evenly spread any runs or puddles.

IMPORTANT: DO NOT APPLY IN DIRECT SUNLIGHT. Dampen wood surface prior to first application ONLY if the wood is warm to the touch. Do not apply below 10°C. Do not apply to frozen wood. Do not freeze contents.

COVERAGE: Rough surfaces: 150-300 sq. ft. / gallon / coat. Sanded, smooth surfaces: 250-400 sq. ft. / gallon / coat. Coverage will depend on wood species, texture and/or porosity.

DRY TIME: 12-72 hours. Protect from direct rain and standing water for 2-5 days. Drying times are longer at lower temperatures, higher humidity and low UV levels.

CLEANUP: Clean tools and spots with soap and water before product dries.

DISPOSAL: Dispose according to all local, provincial and federal requirements. If available, dispose of at local paint recycling depot.

MAINTENANCE: When the surface begins to lose its lustre, clean the surface well and apply a coat of PRO•TEK•TOR SLT Clear UV Top Coat or a coat of tinted PRO•TEK•TOR SLT to a clean surface. Do not use ammonia- or bleach-based cleaners. Maintenance will be more frequent in harsh weather conditions.

LIMITED WARRANTY: This warranty is valid for one year from the date of purchase. The purchaser of this product manufactured by CBR Products (a division of Canadian Building Restoration Products Inc.) shall be entitled to the following, if the product herein is shown to be defective when applied following directions for use found on this label: CBR Products, at its option, will replace the product or refund the purchase price. Contact CBR Products to make a claim under this warranty. The purchaser must have proof of purchase from label and original sales receipt. User must determine suitability of this product for the intended use before applying. Seller makes no warranty, expressed or implied, concerning the use of this product other than that specifically indicated on the label. Buyer assumes all risk of use and/or handling of this material. No other warranties are made, expressed or implied, including, without limitation, warranties as to the merchantability or fitness for any particular purpose. This limited warranty may not be modified or extended by manufacturer's representatives, distributors or dealers of CBR Products' products.

WARNING: If you scrape, sand or remove old paint, you may release lead dust. LEAD IS TOXIC. EXPOSURE TO LEAD DUST CAN CAUSE SERIOUS ILLNESS, SUCH AS BRAIN DAMAGE, ESPECIALLY IN CHILDREN. PREGNANT WOMEN SHOULD ALSO AVOID EXPOSURE. Wear a NIOSH-approved respirator to control lead exposure. Clean up carefully with a HEPA vacuum and a wet mop. Before you start, find out how to protect yourself and your family by contacting the National Lead Information Hotline at 1-800-424-LEAD or log on to www.epa.gov/lead.

Produit de finition aux huiles naturelles BRODA® Pro-Tek-Tor pour bardage, bois rond et bois d'oeuvre (SLT)

BRODA® PRO•TEK•TOR (SLT) pour bardage, bois rond et bois d'oeuvre est un produit de finition très pénétrant à base d'eau et d'huiles naturelles. Bien appliqué, il conserve longtemps sa couleur, fournit une excellente résistance à la moisissure, protège contre les UV, préserve de l'humidité et apporte une grande durabilité tout en rehaussant la beauté naturelle du bois. PRO•TEK•TOR SLT s'applique facilement juste au dessus du point de congélation jusqu'aux chaleurs estivales et n'occasionne ni craquelage, ni pelage ni cloquage. Tous les produits BRODA® s'utilisent en toute sécurité, ne dégagent que peu de COV et d'odeurs et se nettoient facilement à l'eau et au savon.

UTILISATIONS : À l'extérieur – bardage en bois, bardeaux de fente, soffites, bois rond et bois d'oeuvre.

PRÉPARATION : Une soigneuse préparation est essentielle au succès de votre projet. Laver les surfaces rugueuses à la pression sans les endommager. Toutes les surfaces doivent être propres et exemptes de poussière, saleté, cire, graisse, huile, et moisissure. Poncer les surfaces lisses avec du papier d'émeri de grain 50 à 80 pour enlever tout glacié de fabrication ou finition existante. Remettre en bon état le bois altéré par les éléments. Toujours procéder à un essai pour vérifier la pénétration, l'apparence et la couleur dans un endroit peu visible avant d'appliquer. Protéger, couvrir ou masquer toutes les aires et surfaces ne nécessitant pas d'application.

RECOMMANDATION : 2 couches de produit de finition teinté BRODA® PRO•TEK•TOR SLT pour bardage, bois rond et bois d'oeuvre. 1 couche d'enduit de finition transparent contre les UV BRODA® PRO•TEK•TOR SLT ou Clear Plus.

MÉLANGE : Verser le produit dans un contenant vide. Détacher le pigment du fond du contenant d'origine. Verser à nouveau dans le contenant d'origine. Répéter jusqu'à ce que tout le pigment soit dilué dans la solution. Mélanger ensemble tous les contenants de la même couleur advenant le besoin d'en utiliser plusieurs. Brasser régulièrement le produit durant l'application.

APPLICATION : Appliquer au pinceau, au rouleau ou au tampon. (bien étaler le produit de finition à l'aide d'un pinceau, si nécessaire) À la 1^{ère} couche, saturer entièrement la surface favorisant ainsi l'étalement. Pour les applications extérieures, si la surface est chaude au toucher, l'humecter avant de passer la première couche seulement. Appliquer une 2^e couche de 12 à 48 après en saturant entièrement la surface. Appliquer une couche égale d'enduit de finition PRO•TEK•TOR SLT pour bardage, bois rond et bois d'oeuvre de 12 à 48 après. Pendant et après chaque application, examiner la surface et bien étaler toute coulure ou flaque.

IMPORTANT : NE PAS SECQUER LE CONTENANT. NE PAS APPLIQUER EN PLEIN SOLEIL. Humecter la surface avant la première application SI le bois est chaud au toucher. Ne pas appliquer à moins de 10°C. Ne pas appliquer sur du bois gelé. Ne pas congeler le produit. Toujours procéder à un essai pour vérifier la pénétration, l'apparence et la couleur dans un endroit peu visible avant d'appliquer.

RENDEMENT EN SURFACE : Surfaces rugueuses : de 150 à 300 pieds carrés / gallon / couche. Surfaces lisses : de 250 à 400 pieds carrés / gallon / couche. Le rendement variera selon l'espèce, le grain et la porosité du bois.

TEMPS DE SÉCHAGE : De 12 à 72 heures. Protéger de la pluie et de l'eau stagnante pendant 2 à 5 jours. Le temps de séchage augmente à basse température et forte humidité.

NETTOYAGE : Nettoyer les outils et les taches à l'eau et au savon avant que le produit ne sèche.

MISE AU REBUT : Veuillez disposer de ce produit selon les exigences locales, provinciales et fédérales. Si disponible, veuillez disposer de ce produit auprès d'un centre local de recyclage de peinture.

ENTRETIEN : Quand la surface commence à perdre de son éclat, bien la nettoyer et appliquer une couche d'enduit de finition transparent contre les UV PRO•TEK•TOR SLT pour bardage, bois rond et bois d'oeuvre ou une couche d'enduit de finition teinté PRO•TEK•TOR SLT sur la surface propre. L'entretien devra être plus fréquent dans des conditions météorologiques rigoureuses. Ne pas utiliser de détergents à base d'ammoniac.

GARANTIE LIMITÉE : Cette garantie est valide pendant un an suivant la date d'achat. L'acheteur du produit fabriqué par CBR Products (une division de Canadian Building Restoration Products Inc.) aura les recours suivants, si le produit s'avère défectueux quand on l'utilise conformément au mode d'emploi figurant sur l'étiquette : CBR Products choisira, à son gré, de remplacer le produit ou de rembourser l'acheteur. Pour faire une demande en vertu de la présente garantie, veuillez communiquer avec CBR Products. L'acheteur doit avoir l'étiquette et le reçu d'origine comme preuves d'achat. Il appartient à l'utilisateur de déterminer si le produit convient à l'utilisation prévue avant de l'appliquer. Le vendeur n'offre aucune garantie, expresse ou tacite, relative à l'utilisation de ce produit en dehors des renseignements indiqués sur l'étiquette. L'acheteur assume tous les risques liés à l'utilisation ou à la manutention de ce produit. Il n'existe aucune autre garantie, expresse ou tacite, y compris, sans restriction aucune, toute garantie relative à la qualité marchande ou à l'adaptation à un usage particulier. Cette garantie limitée ne peut être modifiée ou prolongée par les représentants du fabricant ou les distributeurs ou revendeurs de CBR Products.

ATTENTION ! Le fait de gratter, sabler ou décaper une surface peinte peut produire des FRAGMENTS NOCIFS DE PLOMB. TOUT CONTACT AVEC LE PLOMB PEUT ÊTRE SOURCE DE GRAVES PROBLÈMES DE SANTÉ, TEL QUE DOMMAGE CÉRÉBRAL, PARTICULIÈREMENT CHEZ LES ENFANTS. LES FEMMES ENCEINTEES DOIVENT ÉVITER TOUT CONTACT AVEC CES FRAGMENTS. Veuillez porter un respirateur certifié par NIOSH pour éviter tout contact avec ces fragments de plomb. Nettoyer minutieusement avec un aspirateur à filtre THE ainsi qu'une vadrouille humide. Avant de débiter tout travaux, communiquez avec le National Lead Information Hotline, au 1.800.424.LEAD ou consulter le site www.epa.gov/lead.